

# Identity and Alterity in Multiculturalism and Social Justice : "Conflicts", "Identity", "Alterity", "Solutions?"

## 多文化主義と社会的正義におけるアイデンティティと異なり — コンフリクト/ アイデンティティ/ 異なり/ 解決? —

Charge-free / No appointment necessary

**参加費無料 / 申込不要**

Parking is limited. Visitors are encouraged to use public transportation.  
No Food or Beverages is allowed in the conference room.  
駐車場がございませんので、公共交通機関をご利用ください。  
会場内での飲食はご遠慮ください。

2008年2月17日(日)・18日(月)  
February 17 (Sunday) and 18 (Monday), 2008

立命館大学衣笠キャンパス  
創思館1階 カンファレンスルーム  
Conference Room, 1st floor, Soshikan,  
Kinugasa campus, Ritsumeikan University

このシンポジウムの目標は、多文化主義や社会的正義に関するわれわれの理解のしかたを、アイデンティティと異なりという角度から、批判的に吟味することにあります。シンポジウムは、異なりに関する基調講演で開会し、アイデンティティに関する招待講演で閉会します。それ以外は、「葛藤」、「アイデンティティ」、「異なり」、「解決?」という4つのサブテーマに応募して選ばれた院生たちの論文報告で構成されます。

The goal of this symposium is to study the way in which issues of identity and alterity affect and challenge our understanding of questions related to multiculturalism and social justice. The meeting will open by a key-note address on alterity and close with an invited conference on identity. All other papers will be chosen from submissions in one of four areas: "conflicts", "identity", "alterity", and "solutions?"

4つのサブテーマは、十分に広い意味で解釈してください。「葛藤」は、かならずしも暴力に還元されない視野をもちます。「アイデンティティ」と「異なり」は、文化に関連する問いを越えて、身体や老いへと広げることができます。「解決?」には、解決策はもとより、解決の不在、あるいは解決への道のりを論ずることも含まれます。サブテーマごとに、4つの論文が報告され、それぞれの専門家からのコメントを受けます。

Each of these issues should be understood in a wide sense. Conflicts need not be violent, neither "identity" nor "alterity" need to be reduced to questions pertaining to culture, differences related to issues of health or age are also welcome, finally the question mark in the section "solutions?" is important, suggesting that what is of interests are not only particular solutions, but also in some cases the absence of solution or the way solutions tend to be formulated. Four papers will be accepted in each sub-section and they will be followed by a response from a commentator.

使用言語は日本語あるいは英語です。議論の一部が対訳されます。

The languages of the symposium are Japanese and English.

2月17日(日) Sunday, February 17, 2008

● 司会： Paul Dumouchel (立命館大学教授)、西成彦 (立命館大学先端総合学術研究科長)

Chair : Professor Paul Dumouchel, Professor Masahiko Nishi (Ritsumeikan University)

● 開会の辞：西成彦 (立命館大学先端総合学術研究科長) Welcome note : Professor Masahiko Nishi (Ritsumeikan University)

● 基調講演：韓敬九 (国民大学校国際学部教授) 「多文化的な韓国?」

Key note address: Professor Han, Kyung-Koo (Kookmin University) "Multicultural Korea?"

● セクションⅠ：異なり Section I : Alterity

● 報告者： ●柴田悠 (京都大学) ●青木慎太郎 (立命館大学) ●Xie Huiyuan (Tsinghua University)  
●安藤道人 (三菱総合研究所)、堀田義太郎 (立命館大学)、川口有美子 (立命館大学)

Speaker : ● Haruka Shibata (Kyoto University) ● Shintaro Aoki (Ritsumeikan University) ● Xie Huiyuan (Tsinghua University)  
● Michito Ando (Mitsubishi Research Institute), Yoshitaro Hotta (Ritsumeikan University) & Yumiko Kawaguchi (Ritsumeikan University)

● コメンテーター：Noah McCormack (立命館大学) Commentator : Noah McCormack (Ritsumeikan University)

● セクションⅡ：アイデンティティ Section II : Identity

● 報告者： ●Zhang Rongnan (Tsinghua University) ●永田貴聖 (立命館大学) ●Miguelangel Verde (京都大学)  
●磯邊厚子 (立命館大学)

Speaker : ● Zhang Rongnan (Tsinghua University) ● Atsumasa Nagata (Ritsumeikan University) ● Miguelangel Verde (Kyoto University) ● Dr. Atsuko Isobe (Ritsumeikan University)

● コメンテーター： 富永茂樹 (京都大学) Commentator : Professor Shigeki Tominaga

2月18日(月) Monday, February 18, 2008

● 司会： 渡辺公三 (立命館大学教授)、後藤玲子 (立命館大学教授) Chair: Professor Kozo Watanabe, Professor Reiko Gotoh (Ritsumeikan University)

● セクションⅢ：コンフリクト Section III : Conflicts

● 報告者： ●石川涼子 (早稲田大学助手) ●Simon Nantais (University of Victoria) ●渡邊暁子 (京都大学)  
●金城美幸 (立命館大学)

Speaker : ● Dr. Ryoko Ishikawa (Waseda University) ● Simon Nantais (University of Victoria) ● Akiko Watanabe (Kyoto University) ● Miyuki Kinjo (Ritsumeikan University)

● コメンテーター： 大澤真幸 (京都大学教授) Commentator : Professor Masachi Ohsawa (Kyoto University)

● セクションⅣ：解決? Section IV : Solutions?

● 報告者： ●新海英史 (名古屋大学) ●Niu Geping (立命館大学) ●平田知久 (京都大学) ●Wu Yun (Tsinghua University)

Speaker : ● Eiji Shinkai (Nagoya University) ● Niu Geping (Ritsumeikan University) ● Tomohisa Hirata (Kyoto University) ● Wu Yun (Tsinghua University)

● コメンテーター： 小泉義之 (立命館大学教授) / 佐藤=ロスベアグ・ナナ (立命館大学 / Tsinghua University)

Commentator : Professor Yoshiyuki Koizumi (Ritsumeikan University) / Dr. Nana Sato-Rossberg (Ritsumeikan University/ Tsinghua University)

● 招待講演：西川長夫 (立命館大学教授) Section IV : Solutions?

● 「差異とアイデンティティのための闘争の先に見えるもの  
— タゴールの反ナショナリズム論とイリイチの『ヴァナキュラーな価値』を手がかりに」

Invited Final Conference : Professor Nagao Nishikawa (Ritsumeikan University)

"What can we expect concerning conflicts for difference and identity from Tagore on anti-nationalism and Illich on vernacular value?"

● 閉会の辞：Paul Dumouchel、後藤玲子 Closing statement by Professors Reiko Gotoh and Paul Dumouchel